

旅行者のための日本語

Ryokōsha no tame no Nihon-go

<http://www.travlang.com/>

Vocabulaire Français-Japonais du Voyageur (1/2)

MémoCartes Japonais 05.12.2017

<http://www.mementoslangues.fr/>

| Pages | N° | Ryokōsha no tame no Nihongo |
|-------|----|-------------------------------|
| 5-33 | 1. | Kihon go Mots élémentaires |
| 33-55 | 2. | Sūji Nombres |
| 55-63 | 3. | Kaimono Faire des achats |
| 65-89 | 4. | Shokuji Manger |

基本語

はい

いいえ

どうぞ。

すみません。しつれいします。

今日は。

今日は。

今晚は。

お休みなさい。

英語

フランス語

ドイツ語

有り難う。

有り難う御座いま

どういたしまし

さようなら。

じゃあまた明日。

お早うございます。

羊りません。

これは日本語で何と言いますか？

あなたは...語を話せますか？

スペイン語

中国語

私

| |
|-------------------|
| 英語 |
| Eigo |
| anglais (langue) |
| フランス語 |
| Furansu-go |
| français (langue) |
| ドイツ語 |
| Doitsu-go |
| allemand (langue) |

| |
|--------------------|
| スペイン語 |
| Supein-go |
| espagnol (langue) |
| 中国語 |
| Chūgoku-go |
| chinois (langue) |
| 私 |
| watashi, watakushi |
| je |

| |
|-----------------|
| 今日は。 |
| Konnichi wa. |
| Bon après-midi. |
| 今晚は。 |
| Konban wa. |
| Bonsoir. |
| お休みなさい。 |
| Oyasuminasai. |
| Bonne nuit. |

| |
|--|
| 羊りません。 |
| Wakarimasen. |
| Je ne comprend pas. |
| これは日本語で何と言いますか？ |
| Kore wa Nihon-go de nan to iimasu ka ? |
| Comment dit-on cela en japonais ? |
| あなたは...語を話せますか？ |
| Anata wa ...go o hanasemasu ka ? |
| Parlez-vous...? |

| |
|-------------------------------|
| どうぞ。 |
| Dōzo. |
| S'il vous plaît. |
| すみません。しつれいします。 |
| Sumimasen. Shitsurei-shimasu. |
| Pardon. Excusez-moi. |
| 今日は。 |
| Konnichi wa. |
| Bonjour (de 12h à 16-17h). |

| |
|---------------------|
| さようなら。 |
| Sayōnara. |
| Au revoir. Adieu. |
| じゃあまた明日。 |
| Jā mata ashita. |
| À bientôt. |
| お早うございます。 |
| Ohayō gozaimasu. |
| Bonjour (le matin). |

| |
|----------------------|
| 1. 基本語 |
| 1. Kihon go |
| 1. Mots élémentaires |
| はい |
| hai |
| oui |
| いいえ |
| iiē |
| non |

| |
|---|
| 有り難う。 |
| Arigatō. |
| Merci. |
| 有り難う御座います。 |
| Arigatō gozaimasu. |
| Merci beaucoup |
| どういたしまして。 |
| Dō itashimashite. |
| De rien. Je vous en prie. Il n'y a pas de quoi. |

| | | |
|---|----------------------|----------------|
| Guten Tag ! | صَبَّاخُ الْخَيْرِ ! | Добър ден ! |
| 你好！ | Dobar dán ! | God morgen ! |
| ¡ Buenos días ! | Bonjour ! | Калъмéra саς ! |
| Buòn giórno ! | Добар дан ! | Добрый день ! |
| http://www.mementoslangues.fr/ | | |

| Pages | N° | Ryokōsha no tame no Nihongo |
|---------|----|-------------------------------|
| 89-105 | 5. | Ryokō Voyage |
| 105-113 | 6. | Hōkō Directions |
| 113-127 | 7. | Basho Endroits |
| 129-155 | 8. | Nichiji L'heure et la date |

私達、我々

君貴方

貴方

貴方方

彼ら

あなたの名前は向と言いますか？

お会いできて嬉しいです。

お元気ですか？

好い

悪い

そうだね

家内、妻

主人、夫

娘

息子

母、お母さん

父、お父さん

友達

トイレはどこですか。

数字

ゼロ

一

二

三

四

五

六

七

八

九

| | |
|--------|------|
| 四 | yon |
| quatre | |
| 五 | go |
| cinq | |
| 六 | roku |
| six | |

| | |
|------|-------|
| 七 | nana |
| sept | |
| 八 | hachi |
| huit | |
| 九 | kyū |
| neuf | |

トイレはどこですか。
Toire wa doko desu ka ?
Où sont les toilettes ?

2. 数字
2. Sūji
2. Nombres

ゼロ
zero
zéro

| | |
|-------------------------|-------------------------|
| トイレはどこですか。 | Toire wa doko desu ka ? |
| Où sont les toilettes ? | |
| 2. 数字 | 2. Sūji |
| 2. Nombres | |
| ゼロ | zero |
| zero | zéro |

一
ichi
un

二
ni
deux

三
san
trois

| | |
|-------|------|
| 一 | ichi |
| un | |
| 二 | ni |
| deux | |
| 三 | san |
| trois | |

主人、夫
shujin, otto
mari

娘
musume
fille

息子
musuko
fils

| | |
|-------|--------------|
| 主人、夫 | shujin, otto |
| mari | |
| 娘 | musume |
| fille | |
| 息子 | musuko |
| fils | |

母、お母さん
haha, okāsan
(ma) mère, mère (de quelqu'un)

父、お父さん
chichi, otōsan
(mon) père, père (de quelqu'un)

友達
tomodachi
ami, amie

| | |
|---------------------------------|----------------|
| 母、お母さん | haha, okāsan |
| (ma) mère, mère (de quelqu'un) | |
| 父、お父さん | chichi, otōsan |
| (mon) père, père (de quelqu'un) | |
| 友達 | tomodachi |
| ami, amie | |

お会いできて嬉しいです。
O-ai dekite ureshii desu.
Enchanté (de faire votre connaissance).

お元気ですか?
O-genki desu ka ?
Comment allez-vous ? Ça va ?

好い
ii, yoi
bien, bon

| | |
|---|---------------------------|
| お会いてきて嬉しいです。 | O-ai dekite ureshii desu. |
| Enchanté (de faire votre connaissance). | |
| お元気ですか? | O-genki desu ka ? |
| Comment allez-vous ? Ça va ? | |
| 好い | ii, yoi |
| bien, bon | |

悪い
warui, yokunai
mal, mauvais

そうだね,まあまあです,ぼちぼちです
sō dane, māmā desu, bochi-bochi desu
comme-ci, comme-ça

家内、妻
kanai, tsuma
femme, épouse

| | |
|--------------------|--------------------------------------|
| 悪い | warui, yokunai |
| mal, mauvais | |
| そうだね,まあまあです,ぼちぼちです | sō dane, māmā desu, bochi-bochi desu |
| comme-ci, comme-ça | |
| 家内、妻 | kanai, tsuma |
| femme, épouse | |

私達、我々
watashi-tachi, wareware
nous

君貴方
kimi
tu

貴方
anata
vous

| | |
|-------|-------------------------|
| 私達、我々 | watashi-tachi, wareware |
| nous | |
| 君貴方 | kimi |
| tu | |
| 貴方 | anata |
| vous | |

貴方方
anatagata
vous

彼ら
karera
ils, elles

あなたの名前は向と言いますか?
Anata no namae wa nan to iimasu ka ?
Comment vous appelez-vous ? Quel est votre nom ?

| | |
|--|--------------------------------------|
| 貴方方 | anatagata |
| vous | |
| 彼ら | karera |
| ils, elles | |
| あなたの名前は向と言いますか? | Anata no namae wa nan to iimasu ka ? |
| Comment vous appelez-vous ? Quel est votre nom ? | |

十
十一
十二

十三
十四
十五

十六
十七
十八

十九
二十
二十一

三十
四十
五十

六十
七十
八十

九十
百
千

百万
買い物
これはいくらですか？

これは何ですか?
それを買います。
それを買いたいのです。

...ありますか?
クレジットカード?
開く

| |
|----------------------------|
| これは何ですか？ |
| Kore wa nan desu ka ? |
| Qu'est-ce que c'est ? |
| それを買います。 |
| Sore o kaimasu. |
| Je le prends. Je l'achète. |
| それを買いたいのです。 |
| Sore o kaitai no desu. |
| Je voudrais acheter... |

| |
|--------------------------------------|
| ...はありますか？ |
| ...wa arimasu ka ? |
| Avez-vous...? |
| クレジットカード？ |
| Kurejitto kādo de kaemasu ka ? |
| Acceptez-vous les cartes de crédit ? |
| 開く |
| aku |
| ouvert |

| |
|------------------|
| 九十 |
| kyū jū |
| quatre-vingt dix |
| 百 |
| hyaku |
| cent |
| 千 |
| sen |
| mille |

| |
|---------------------------------------|
| 百万 |
| hyaku man |
| un million |
| 3. 買い物 |
| 3. Kaimono |
| 3. Faire des achats |
| これはいくらですか？ |
| Kore wa ikura desu ka ? |
| Quel est le prix ? Combien ça coûte ? |

| |
|-----------|
| 三十 |
| san jū |
| trente |
| 四十 |
| yon jū |
| quarante |
| 五十 |
| go jū |
| cinquante |

| |
|--------------|
| 六十 |
| roku jū |
| soixante |
| 七十 |
| nana jū |
| soixante-dix |
| 八十 |
| hachi jū |
| quatre-vingt |

| |
|----------|
| 十六 |
| jū roku |
| seize |
| 十七 |
| jū nana |
| dix-sept |
| 十八 |
| jū hachi |
| dix-huit |

| |
|-------------|
| 十九 |
| jū kyū |
| dix-neuf |
| 二十 |
| ni jū |
| vingt |
| 二十一 |
| ni jū ichi |
| vingt et un |

| |
|---------|
| 十 |
| jū |
| dix |
| 十一 |
| jū ichi |
| onze |
| 十二 |
| jū ni |
| douze |

| |
|----------|
| 十三 |
| jū san |
| treize |
| 十四 |
| jū yon |
| quatorze |
| 十五 |
| jū go |
| quinze |

閉まっている
絵はがき
切手

少し
沢山
全部

食事
朝食
昼食

夕食
菜食主義者
乾杯！

勘定をお願いします。
パン
飲み物

コーヒー
お茶, 紅茶
ジュース

水
ビール
ワイン

塩
胡椒
肉

牛肉, ビーフ
豚肉, ボーク
魚



日本国
Nippon-koku
Japon

| |
|----------------|
| 牛肉, ビーフ |
| gyūniku, biifu |
| bœuf |
| 豚肉, ポーク |
| butaniku, pōku |
| porc |
| 魚 |
| sakana |
| poisson |



| |
|-------|
| 水 |
| mizu |
| eau |
| ビール |
| bīru |
| bière |
| ワイン |
| wain |
| vin |

| |
|--------|
| 塩 |
| shio |
| sel |
| 胡椒 |
| kosho |
| poivre |
| 肉 |
| niku |
| viande |

| |
|------------------------------|
| 勘定をお願いします。 |
| Kanjō o onegai-shimasu. |
| L'addition, s'il vous plaît. |
| パン |
| pan |
| pain |
| 飲み物 |
| nomimono |
| boisson |

| |
|-------------|
| コーヒー |
| kōhii |
| café |
| お茶, 紅茶 |
| ocha, kōcha |
| thé |
| ジュース |
| jūsu |
| jus |

| |
|----------------|
| 4. 食事 |
| 4. Shokujii |
| 4. Manger |
| 朝食 |
| chōshoku |
| petit-déjeuner |
| 昼食 |
| chūshoku |
| déjeuner |

| |
|----------------------------|
| 夕食 |
| yūshoku |
| dîner |
| 菜食主義者 |
| saishoku shugisha |
| végétarien |
| 乾杯! |
| Kanpai! |
| À votre santé! À la vôtre! |

| |
|---------------|
| 閉まっている |
| shimatteiru |
| fermé |
| 絵はがき |
| ehagaki |
| carte postale |
| 切手 |
| kitte |
| timbres |

| |
|-------------|
| 少し |
| sukoshi |
| un peu |
| 沢山 |
| takusan |
| beaucoup |
| 全部 |
| zenbu |
| tout, toute |

旅行者のための日本語

Ryokōsha no tame no Nihon-go

<http://www.travlang.com/>

Vocabulaire Français-Japonais du Voyageur (2/2)

MémoCartes Japonais 05.12.2017

<http://www.mementoslangues.fr/>

| Pages | N° | Ryokōsha no tame no Nihongo |
|-------|----|-------------------------------|
| 5-33 | 1. | Kihon go Mots élémentaires |
| 33-55 | 2. | Sūji Nombres |
| 55-63 | 3. | Kaimono Faire des achats |
| 65-89 | 4. | Shokujī Manger |

鳥

野菜

果物

じゃがいも, ポテト

サラダ

デザート

アイスクリーム

旅行

...はどこですか？

運賃はいくらですか？

切符

切符を1枚お願いします。

どこへ行きますか？

どこに住んでいますか？

汽車, 列車

バス

地下鉄

空港

駅

バス停

地下鉄の駅

出発

到着

レンタカーの営業所

| | |
|------------------|-------------------|
| 駅 | eki |
| gare | |
| バス停 | basu tei |
| gare routière | |
| 地下鉄の駅 | chikatetsu no eki |
| station de métro | |

| | |
|--------------------------------|-----------------------|
| 出発 | shuppatsu |
| départ | |
| 到着 | tōchaku |
| arrivée | |
| レンタカーの営業所 | renta car no eigyōsho |
| agence de location de voitures | |

| | |
|-------------------|--------------------------|
| どこへ行きますか？ | Doko e ikimasu ka ? |
| Où allez-vous ? | |
| どこに住んでいますか？ | Doko ni sunde imasu ka ? |
| Où habitez-vous ? | |
| 汽車, 列車 | kisha, ressha |
| train | |

| | |
|----------|------------|
| バス | basu |
| autobus | |
| 地下鉄 | chikatetsu |
| métro | |
| 空港 | kūkō |
| aéroport | |

| | |
|------------|----------------------|
| アイスクリーム | aisukuriimu |
| glace | |
| 5.旅行 | 5. Ryōkō |
| 5. Voyage | |
| ...はどこですか？ | ...wa doko desu ka ? |
| Où est...? | |

| | |
|-------------------------------------|----------------------------------|
| 運賃はいくらですか？ | Unchin wa ikura desu ka ? |
| Quel est le prix du billet ? | |
| 切符 | kippu |
| billet | |
| 切符を1枚お願いします。 | Kippu o ichi mai onegai-shimasu. |
| Un billet pour..., s'il vous plaît. | |

| | |
|----------|----------|
| 鳥 | tori |
| volaille | |
| 野菜 | yasai |
| légume | |
| 果物 | kudamono |
| fruit | |

| | |
|------------------------|-----------------|
| じゃがいも, ポテト | jagaimo, poteto |
| pomme de terre, patate | |
| サラダ | sarada |
| salade | |
| デザート | dezāto |
| dessert | |

| | | |
|---|----------------------|----------------|
| Guten Tag ! | صَبَّاخُ الْخَيْرِ ! | Добър ден ! |
| 你好！ | Dobar dan ! | God morgen ! |
| ¡ Buenos días ! | Bonjour ! | Калъмéra сас ! |
| Buòn giórno ! | Добар дан ! | Добрый день ! |
| http://www.mementoslangues.fr/ | | |

| Pages | N° | Ryokōsha no tame no Nihongo |
|---------|----|-----------------------------|
| 89-105 | 5. | Ryokō |
| | | Voyage |
| 105-113 | 6. | Hōkō |
| | | Directions |
| 113-127 | 7. | Basho |
| | | Endroits |
| 129-155 | 8. | Nichiji |
| | | L'heure et la date |

駐車
ホテル
部屋

予約
空いた部屋がありますか?
空いた部屋はありません。

パスポート
方向
左

右
真っ直
上

下
遠
近い

長い
短い
地図

(旅行)案内所
場所
郵便局

博物館
銀行
警察署

病院
薬局
店

レストラン, 食堂
学校
教会

| |
|------------------|
| 病院 |
| <i>byōin</i> |
| hôpital |
| 薬局 |
| <i>hyakkyoku</i> |
| pharmacie |
| 店 |
| <i>mise</i> |
| magasin |

| |
|---------------------------|
| レストラン, 食堂 |
| <i>resutoran, shokudō</i> |
| restaurant |
| 学校 |
| <i>gakkō</i> |
| école |
| 教会 |
| <i>kyōkai</i> |
| église |

| |
|-------------------------|
| (旅行)案内所 |
| <i>(ryokō) anaisho</i> |
| information touristique |
| 7. 場所 |
| <i>7. Basho</i> |
| 7. Endroits |
| 郵便局 |
| <i>yūbinkyoku</i> |
| poste |

| |
|------------------------------|
| 博物館 |
| <i>hakubutsukan</i> |
| musée |
| 銀行 |
| <i>ginkō</i> |
| banque |
| 警察署 |
| <i>keisatsu-sho</i> |
| poste de police, gendarmerie |

| |
|---------------|
| 下 |
| <i>shita</i> |
| en bas |
| 遠 |
| <i>tōku</i> |
| loin |
| 近い |
| <i>chikai</i> |
| près, proche |

| |
|----------------|
| 長い |
| <i>nagai</i> |
| long, longue |
| 短い |
| <i>mijikai</i> |
| court, courte |
| 地図 |
| <i>chizu</i> |
| carte |

| |
|-----------------|
| パスポート |
| <i>pasupōto</i> |
| passeport |
| 6. 方向 |
| <i>6. Hōkō</i> |
| 6. Directions |
| 左 |
| <i>hidari</i> |
| à gauche |

| |
|----------------|
| 右 |
| <i>migi</i> |
| à droite |
| 真っ直 |
| <i>massugu</i> |
| tout droit |
| 上 |
| <i>ue</i> |
| en haut |

| |
|------------------------|
| 駐車 |
| <i>chūshajō</i> |
| stationnement, parking |
| ホテル |
| <i>hoteru</i> |
| hôtel |
| 部屋 |
| <i>heya</i> |
| chambre |

| |
|---|
| 予約 |
| <i>yoyaku</i> |
| réservation |
| 空いた部屋がありますか? |
| <i>Aita heya ga arimasuka ?</i> |
| Avez-vous des chambres disponibles pour ce soir ? |
| 空いた部屋はありません。 |
| <i>Aita heya wa arimasen.</i> |
| complet |

トイレ
通り
広場

山
龍
谷

海
湖
川

プール
タワー, 塔
橋

日時
何時ですか?
7時13分です。

3時15分です。
3時15分過ぎです。
11時30分です。

11時半です。
1時45分です。
2時15分前です。

日
週
月

年
月曜日
火曜日

水曜日
木曜日
金曜日

| |
|-------------------|
| 年 |
| <i>nen, toshi</i> |
| an, année |
| 月曜日 |
| <i>getsu-yōbi</i> |
| lundi |
| 火曜日 |
| <i>ka-yōbi</i> |
| mardi |

| |
|------------------|
| 水曜日 |
| <i>sui-yōbi</i> |
| mercredi |
| 木曜日 |
| <i>moku-yōbi</i> |
| jeudi |
| 金曜日 |
| <i>kin-yōbi</i> |
| vendredi |

| |
|---|
| 11 時半です。 |
| <i>Jū-ichi-ji han desu</i> (11:30). |
| Onze heures et demie (11h30). |
| 1 時 45 分です。 |
| <i>Ichi-ji yon-jū-go fun desu</i> (1:45). |
| Une heure quarante-cinq (1h45). |
| 2 時 15 分前です。 |
| <i>Ni-ji jū-go fun mae desu</i> (1:45). |
| Deux heures moins le quart (1h45). |

| |
|------------------|
| 日 |
| <i>hi, nichī</i> |
| jour |
| 週 |
| <i>shū</i> |
| semaine |
| 月 |
| <i>tsuki</i> |
| mois |

| |
|--|
| 8. 日時 |
| <i>8. Nichiji</i> |
| 8. L'heure et la date |
| 何時ですか？ |
| <i>Nan-ji desuka ?</i> |
| Quelle heure est-il ? |
| 7 時 13 分です。 |
| <i>Shichi-ji jū-san pun desu</i> (7:13). |
| Sept heures treize (7h13). |

| |
|--|
| 3 時 15 分です。 |
| <i>San-ji jū-go fun desu</i> (7:15). |
| Trois heures quinze (3h15). |
| 3 時 15 分過ぎです。 |
| <i>San-ji jū-go fun sugi desu</i> (7:15). |
| Trois heures un quart (3h15). |
| 11 時 30 分です。 |
| <i>Jū-ichi-ji san-jū pun desu</i> (11:30). |
| Onze heures trente (11h30). |

| |
|-----------------|
| 海 |
| <i>umi</i> |
| océan |
| 湖 |
| <i>mizu-umi</i> |
| lac |
| 川 |
| <i>kawa</i> |
| rivière, fleuve |

| |
|-----------------|
| プール |
| <i>pūru</i> |
| piscine |
| タワー, 塔 |
| <i>tawā, tō</i> |
| tour |
| 橋 |
| <i>hashi</i> |
| pont |

| |
|---------------|
| トイレ |
| <i>toile</i> |
| toilettes |
| 通り |
| <i>tōri</i> |
| rue |
| 広場 |
| <i>hiroba</i> |
| place |

| |
|-----------------|
| 山 |
| <i>yama</i> |
| montagne |
| 龍 |
| <i>oka</i> |
| colline, tertre |
| 谷 |
| <i>tani(ma)</i> |
| vallée, val |

土曜日
日曜日
一月

二月
三月
四月

五月
六月
七月

八月
九月
十月

十一月
十二月
春

夏
秋
冬

今日
昨日
明日

誕生日
誕生日御目出度う！
旅行者のための日本語

| Les 46 Hiragana | | | | | | | | | | | | | | |
|-----------------|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| n | w | r | y | m | h | n | t | s | k | a | i | u | e | o |
| ん | わ | ら | や | ま | は | な | た | さ | か | あ | | | | |
| | り | | み | ひ | に | ち | し | き | い | | i | | | |
| | る | ゆ | む | ふ | ぬ | つ | す | く | う | | u | | | |
| | れ | | め | へ | ね | て | せ | け | え | | e | | | |
| を | ろ | よ | も | ほ | の | と | そ | こ | お | | o | | | |



日本国
Nippon-koku
Japon

| Les 46 Katakana | | | | | | | | | | | | |
|-----------------|---|---|---|---|---|---|---|---|---|-----------|---|--|
| n | w | r | y | m | h | n | t | s | k | a i u e o | | |
| ン | ワ | ラ | ヤ | マ | ハ | ナ | タ | サ | カ | ア | あ | |
| | リ | | ミ | ヒ | ニ | チ | シ | キ | イ | イ | i | |
| | ル | ユ | ム | フ | ヌ | ツ | ス | ク | ウ | ウ | u | |
| | レ | メ | ヘ | ネ | テ | セ | ケ | エ | エ | エ | e | |
| ヲ | ロ | ヨ | モ | ホ | ノ | ト | ソ | コ | オ | オ | o | |

TravLang's Foreign Languages for Travelers
Covering 80 Languages
TravLang
FOREIGN LANGUAGES FOR TRAVELERS
Fremdsprachen für Reisende
Langues Étrangères pour Voyageurs
<http://www.travlang.com/>

| | |
|-------------|-------------|
| 今日 | kyō |
| aujourd'hui | |
| 昨日 | kinō |
| hier | |
| 明日 | ashita, asu |
| demain | |

| | |
|------------------------------|------------------------------|
| 誕生日 | tanjōbi |
| anniversaire | |
| 誕生日御目出度う！ | Tanjōbi omedetō ! |
| Joyeux anniversaire ! | |
| 旅行者のための日本語 | Ryōkōsha no tame no Nihon-go |
| Le japonais pour le voyageur | |

| | |
|-----------|-------------|
| 十一月 | jūichigatsu |
| novembre | |
| 十二月 | jūnigatsu |
| décembre | |
| 春 | haru |
| printemps | |

| | |
|---------|-------|
| 夏 | natsu |
| été | |
| 秋 | haki |
| automne | |
| 冬 | fuyu |
| hiver | |

| | |
|---------|-------------|
| 五月 | gogatsu |
| mai | |
| 六月 | rokugatsu |
| juin | |
| 七月 | shichigatsu |
| juillet | |

| | |
|-----------|------------|
| 八月 | hachigatsu |
| août | |
| 九月 | kugatsu |
| septembre | |
| 十月 | jūgatsu |
| octobre | |

| | |
|----------|------------|
| 土曜日 | do-yōbi |
| samedi | |
| 日曜日 | nichi-yōbi |
| dimanche | |
| 一月 | ichigatsu |
| janvier | |

| | |
|---------|----------|
| 二月 | nigatsu |
| février | |
| 三月 | sangatsu |
| mars | |
| 四月 | shigatsu |
| avril | |

| |
|---|
| Impression des <i>MémoCartes</i> |
| Papier MicroApplication A4 200 g/m ² |
| Cartes de Visite Haute Qualité Recto/Verso |